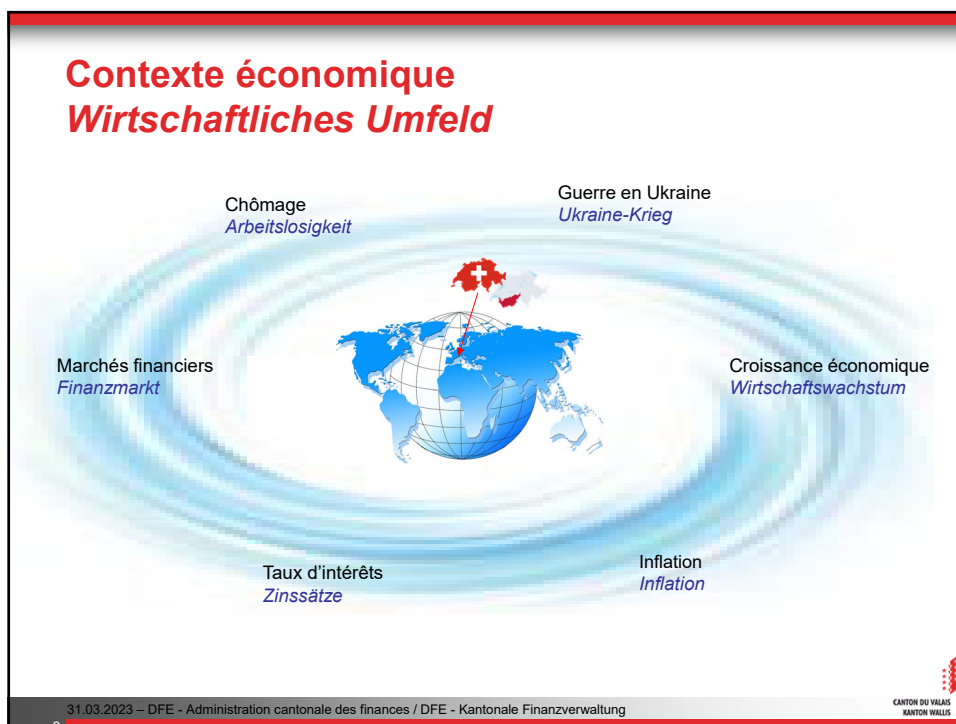




COMPTES 2022
RECHNUNGEN 2022

31.03.2023 – DFE - Administration cantonale des finances / DFE - Kantonale Finanzverwaltung

CANTON DU VALAIS
KANTON VALAIS



Contexte économique
Wirtschaftliches Umfeld

Chômage
Arbeitslosigkeit

Guerre en Ukraine
Ukraine-Krieg

Marchés financiers
Finanzmarkt

Croissance économique
Wirtschaftswachstum

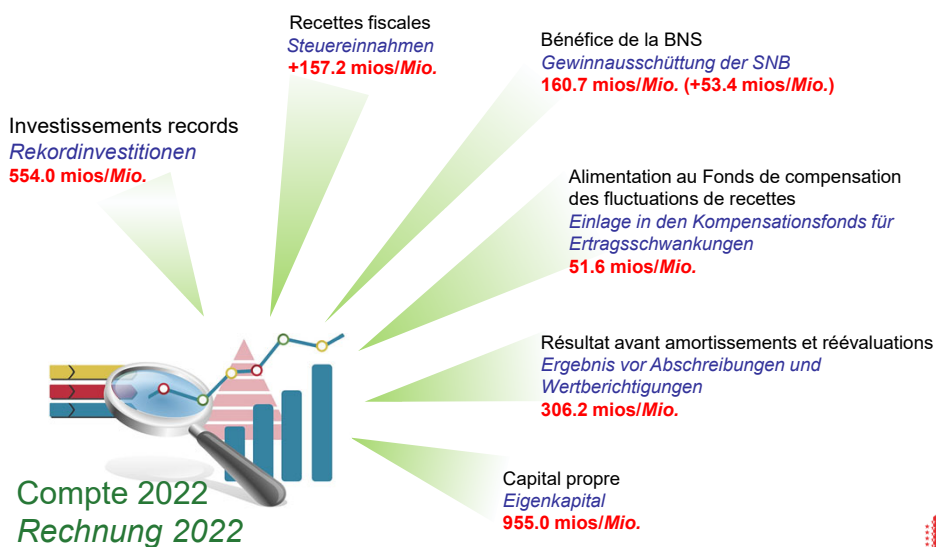
Taux d'intérêts
Zinssätze

Inflation
Inflation

31.03.2023 – DFE - Administration cantonale des finances / DFE - Kantonale Finanzverwaltung

CANTON DU VALAIS
KANTON VALAIS

Points forts du compte 2022 Schwerpunkte der Rechnung 2022



31.03.2023 – DFE - Administration cantonale des finances / DFE - Kantonale Finanzverwaltung

CANTON DU VALAIS
KANTON VALAIS

Compte de résultats Erfolgsrechnung



▲ Résultats
▲ Ergebnisse

31.03.2023 – DFE - Administration cantonale des finances / DFE - Kantonale Finanzverwaltung

CANTON DU VALAIS
KANTON VALAIS

Compte de résultats 2022 Erfolgsrechnung 2022

COMPTÉ DE RESULTATS ERFOLGSRECHNUNG	
	Charges / Aufwand 3'997.5
Résultat avant amortiss. et rééval. / Ergebnis vor Abschreib. und Wertbericht. 306.2	← Amortiss. et rééval. / Abschreib. und Wertbericht. 249.9
	← Résultat Ergebnis 56.3
	Revenus / Ertrag 4'303.7

31.03.2023 – DFE - Administration cantonale des finances / DFE - Kantonale Finanzverwaltung

CANTON DU VALAIS
KANTON VALAIS

Résultat opérationnel Operatives Ergebnis

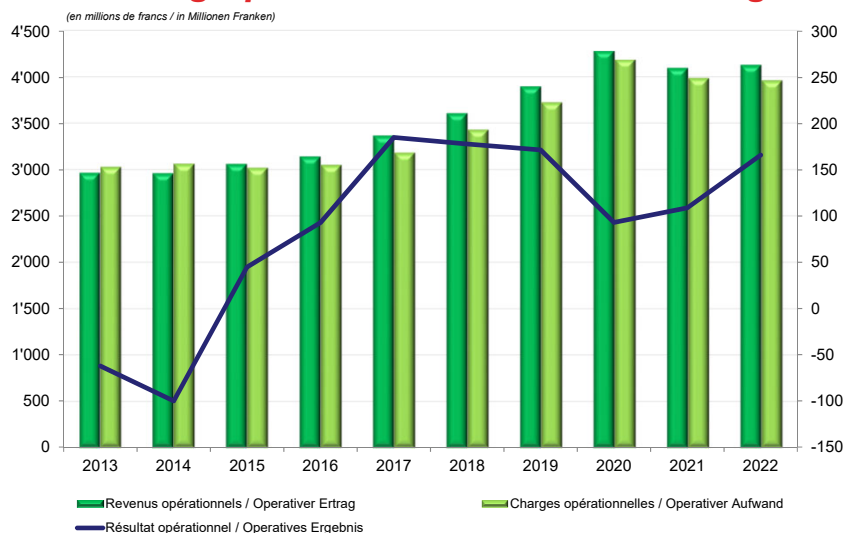
(en millions de francs)	Compte Rechnung 2021	Budget 2022 ¹⁾	Compte Rechnung 2022	(in Millionen Franken)
Charges d'exploitation	3'914.1	3'867.5	3'894.3	Betrieblicher Aufwand
Revenus d'exploitation	4'028.4	3'832.1	4'034.1	Betrieblicher Ertrag
Résultat d'exploitation	114.3	-35.4	139.7	Betriebsergebnis
Résultat financier	-5.4	-6.0	26.3	Finanzergebnis
Résultat opérationnel	108.9	-41.4	166.1	Operatives Ergebnis

¹⁾ y compris les crédits supplémentaires / inkl. Nachtragskredite

31.03.2023 – DFE - Administration cantonale des finances / DFE - Kantonale Finanzverwaltung

CANTON DU VALAIS
KANTON VALAIS

Evolution charges et revenus opérationnels Entwicklung operativer Aufwand und Ertrag



31.03.2023 – DFE - Administration cantonale des finances / DFE - Kantonale Finanzverwaltung

CANTON DU VALAIS
KANTON VALAIS

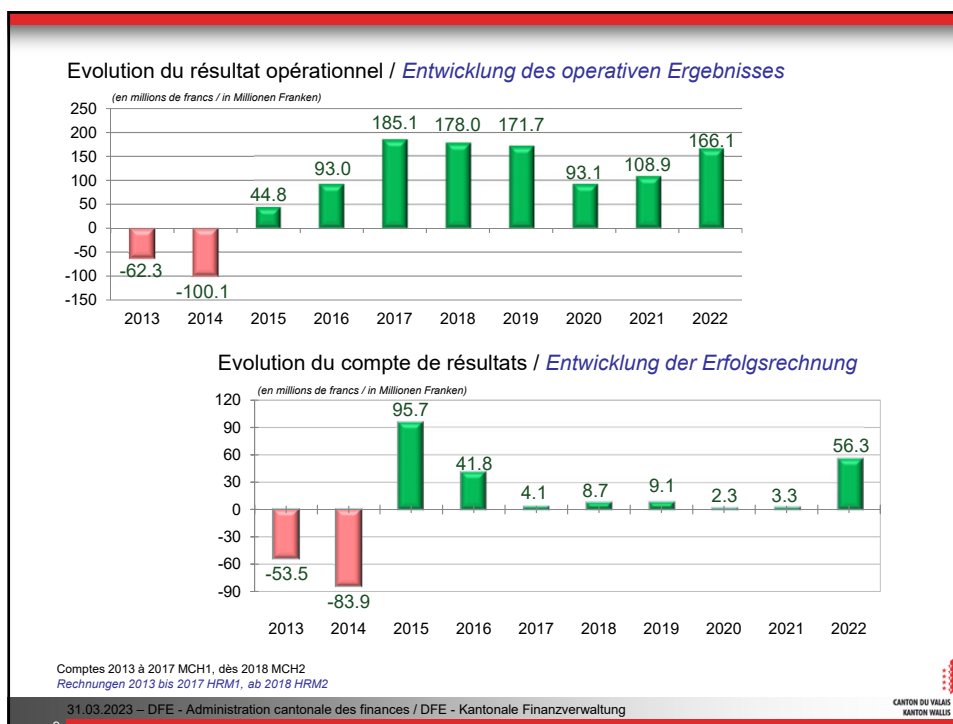
Compte de résultats Erfolgsrechnung

(en millions de francs)	Compte Rechnung 2021	Budget 2022 ¹⁾	Compte Rechnung 2022	(in Millionen Franken)
Résultat d'exploitation	114.3	-35.4	139.7	Betriebsergebnis
Résultat financier	-5.4	-6.0	26.3	Finanzergebnis
Résultat opérationnel	108.9	-41.4	166.1	Operatives Ergebnis
Résultat extraordinaire	-105.6	-31.8	-109.8	Ausserordentliches Ergebnis
Total du compte de résultats	3.3	-73.1	56.3	Total der Erfolgsrechnung

¹⁾ y compris les crédits supplémentaires / inkl. Nachtragskredite

31.03.2023 – DFE - Administration cantonale des finances / DFE - Kantonale Finanzverwaltung

CANTON DU VALAIS
KANTON VALAIS



Comptes des investissements Investitionsrechnungen



▲ Investissements bruts de Fr. 554.0 mios*

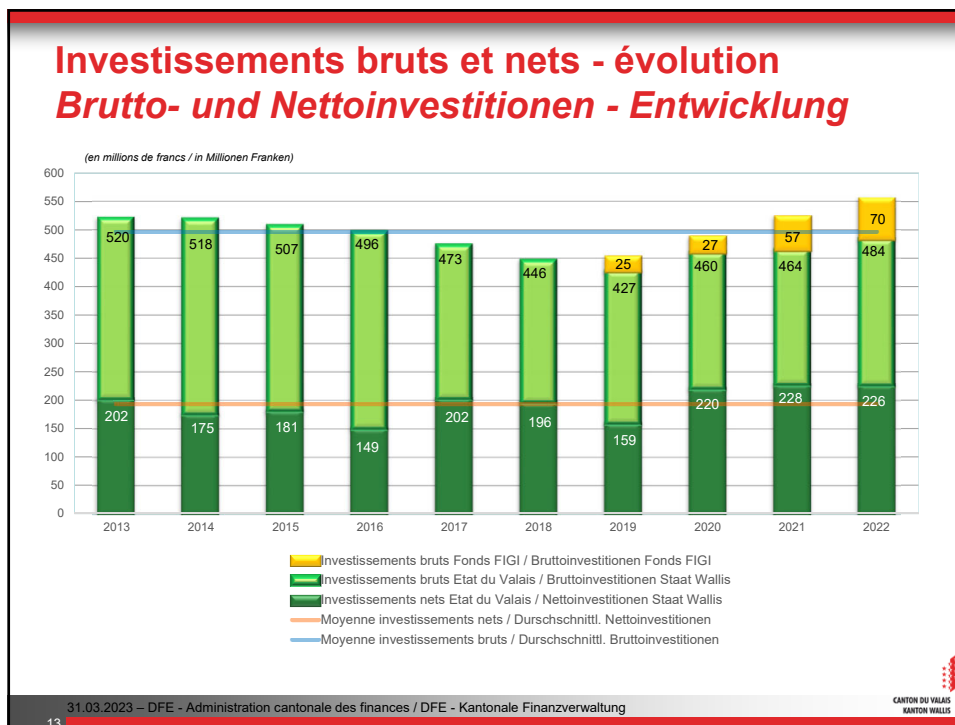
▲ *Bruttoinvestitionen von Fr. 554.0 Mio.**

* y.c. Fonds FIGI / inkl. Fonds FIGI

Investissements (y compris Fonds FIGI) Investitionen (inklusive Fonds FIGI)

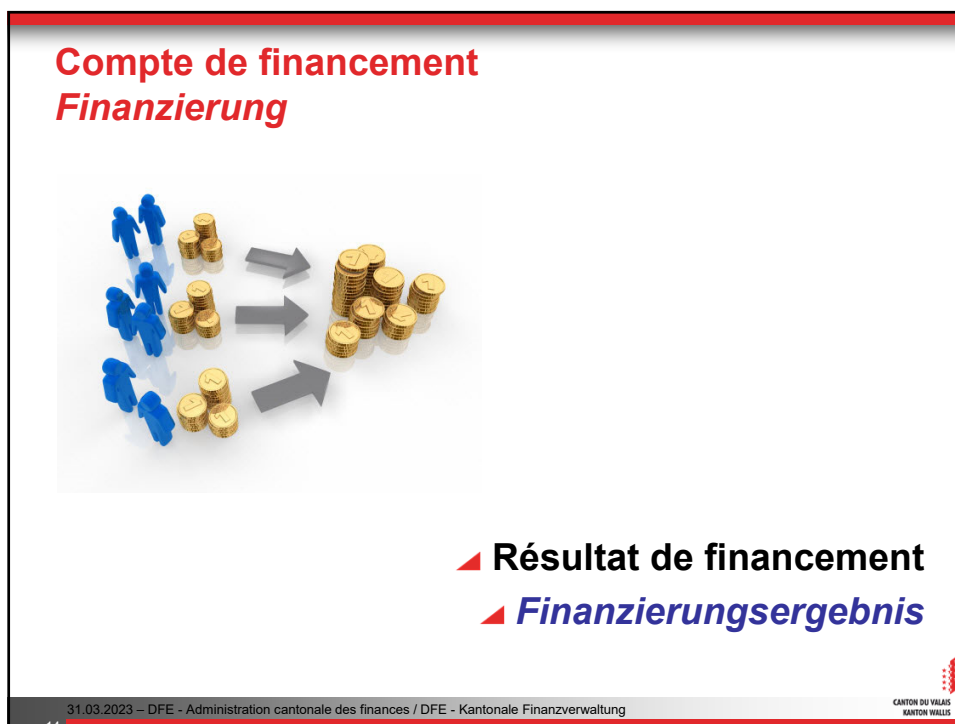
(en millions de francs)	Compte Rechnung 2021	Budget 2022	Compte Rechnung 2022	(in Millionen Franken)
Investissements bruts Etat du Valais	464.5	549.8	483.7	Bruttoinvestitionen Staat Wallis
Investissements bruts Fonds FIGI	57.3	100.8	70.3	Bruttoinvestitionen Fonds FIGI
Investissements bruts	521.8	650.7	554.0	Bruttoinvestitionen
Investissements nets Etat du Valais	227.6	285.5	226.3	Nettoinvestitionen Staat Wallis
Investissements nets Fonds FIGI	50.2	90.7	59.0	Nettoinvestitionen Fonds FIGI
Investissements nets	277.8	376.1	285.4	Nettoinvestitionen

Investissements bruts
Bruttoinvestitionen
554.0 mios/Mio.



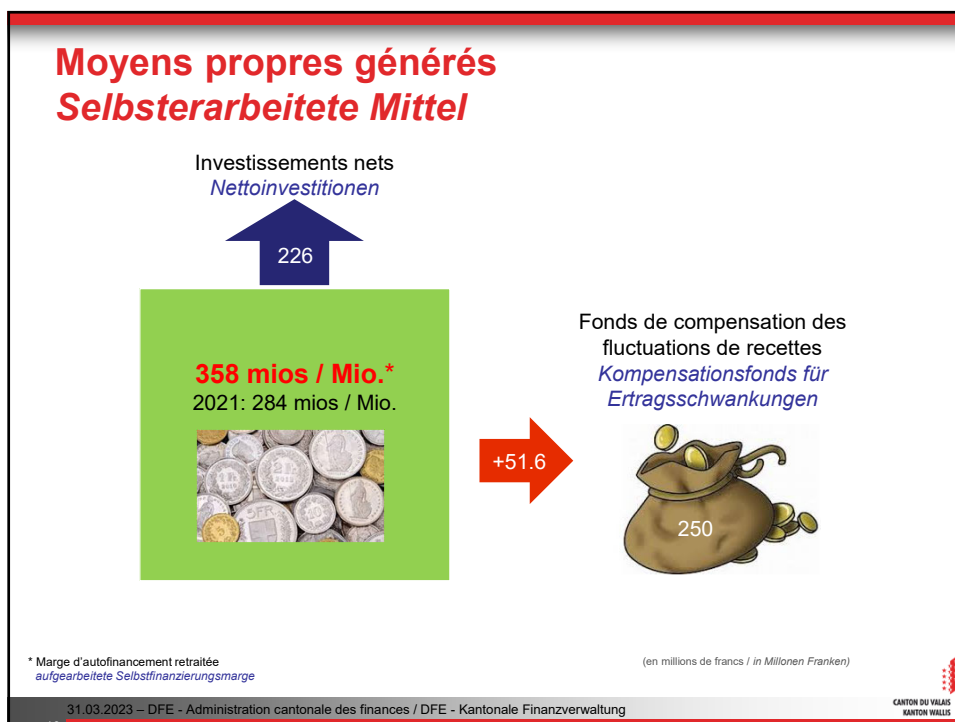
31.03.2023 – DFE - Administration cantonale des finances / DFE - Kantonale Finanzverwaltung

13



31.03.2023 – DFE - Administration cantonale des finances / DFE - Kantonale Finanzverwaltung

14



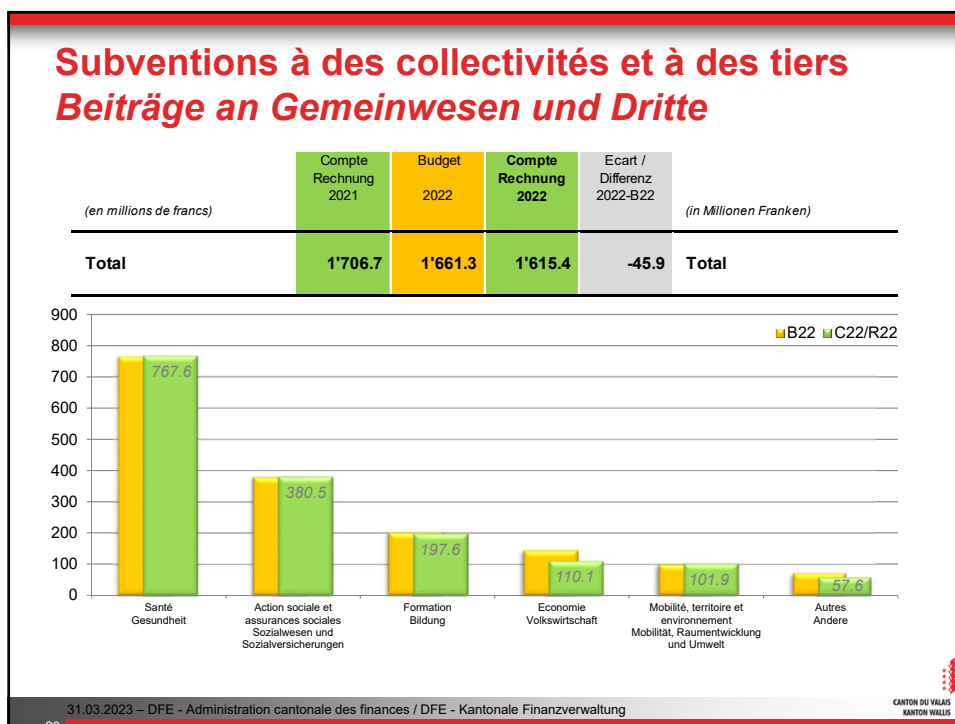
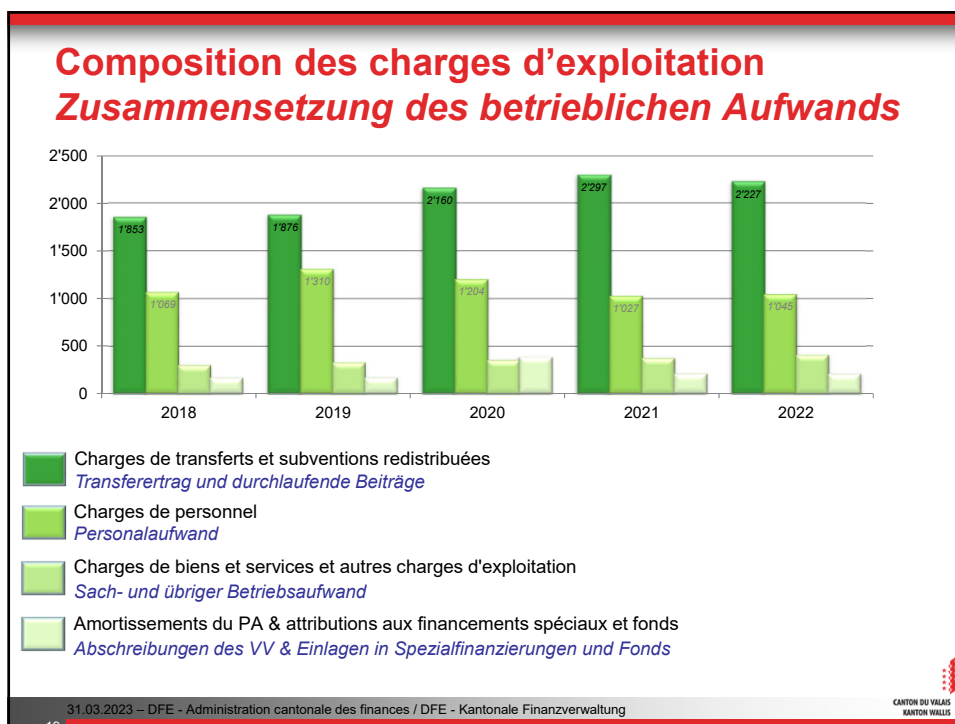
Compte de résultats Erfolgsrechnung



- ▲ Charges et revenus d'exploitation
- ▲ *Betrieblicher Aufwand und Ertrag*

Charges d'exploitation Betrieblicher Aufwand

	Compte Rechnung 2021	Budget 2022	Compte Rechnung 2022	Ecart / Differenz 2022-B22	
<i>(en millions de francs)</i>					<i>(in Millionen Franken)</i>
Charges de personnel	1'027.4	1'043.3	1'044.9	1.6	Personalaufwand
Charges de biens et services et autres charges d'exploitation	376.9	421.5	411.1	-10.4	Sach- und übriger Betriebsaufwand
Amortissements du patrimoine administratif	64.1	67.3	67.8	0.5	Abschreibungen Verwaltungsvermögen
Attributions aux financements spéciaux et fonds	148.3	127.0	143.9	16.9	Einlagen in Spezialfinanzierungen und Fonds
Charges de transferts	2'094.1	2'007.0	2'023.6	16.6	Transferaufwand
Subventions redistribuées	203.4	201.4	203.1	1.7	Durchlaufende Beiträge
Total	3'914.1	3'867.5	3'894.3	26.8	Total



Compte de résultats Erfolgsrechnung



▲ Revenus
▲ Ertrag

31.03.2023 – DFE - Administration cantonale des finances / DFE - Kantonale Finanzverwaltung

CANTON DU VALAIS
KANTON VALAIS

21

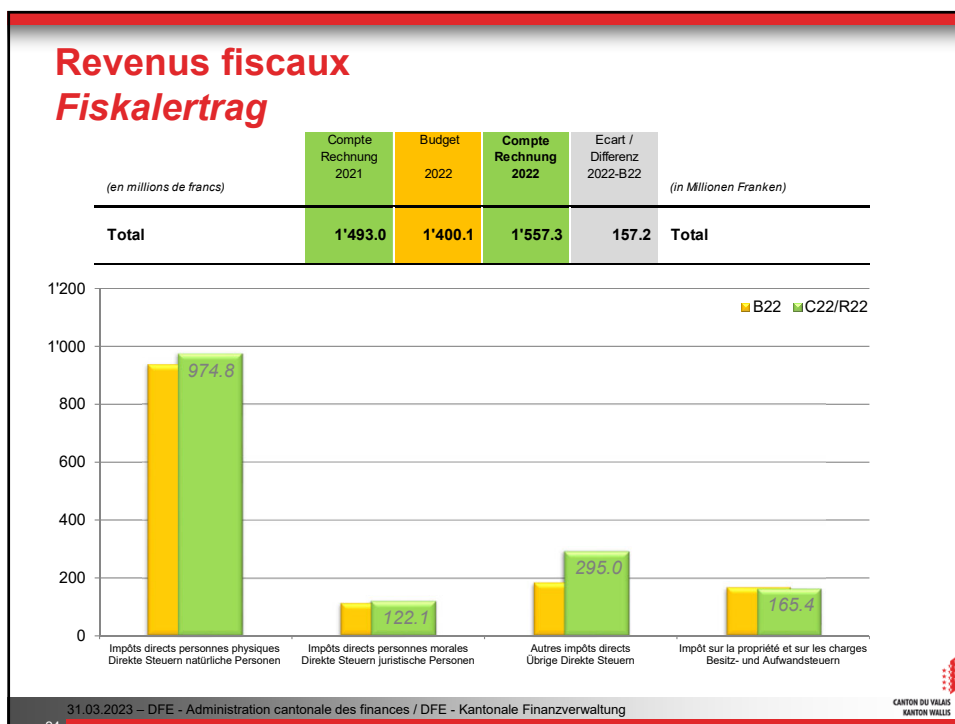
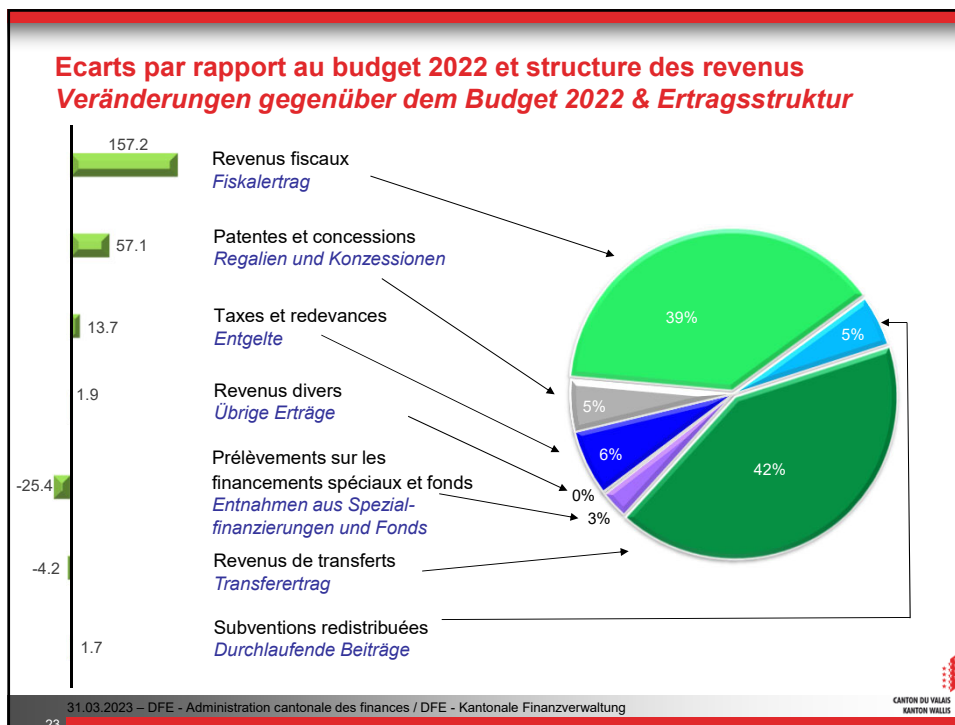
Revenus d'exploitation Betrieblicher Ertrag

	Compte Rechnung 2021	Budget 2022	Compte Rechnung 2022	Ecart / Differenz 2022-B22	
<i>(en millions de francs)</i>					<i>(in Millionen Franken)</i>
Revenus fiscaux	1'493.0	1'400.1	1'557.3	157.2	Fiskalertrag
Patentes et concessions	204.9	150.4	207.5	57.1	Regalien und Konzessionen
Taxes et redevances	259.4	248.6	262.3	13.7	Ertgelte
Revenus divers	10.5	9.4	11.2	1.9	Übrige Erträge
Prélèvements sur les financements spéciaux et fonds	69.6	136.4	111.0	-25.4	Entnahmen aus Spezialfinanzierungen und Fonds
Revenus de transferts	1'787.5	1'685.8	1'681.6	-4.2	Transferertrag
Subventions à redistribuer	203.4	201.4	203.1	1.7	Durchlaufende Beiträge
Total	4'028.4	3'832.1	4'034.1	202.0	Total

31.03.2023 – DFE - Administration cantonale des finances / DFE - Kantonale Finanzverwaltung

CANTON DU VALAIS
KANTON VALAIS

22



Compte de résultats Erfolgsrechnung



- ▲ **Résultats financier et extraordinaire**
- ▲ **Finanz- und ausserordentliches Ergebnis**

31.03.2023 – DFE - Administration cantonale des finances / DFE - Kantonale Finanzverwaltung

CANTON DU VALAIS
KANTON VALAIS

25

Charges et revenus financiers Finanzaufwand und -ertrag

<i>(en millions de francs)</i>	Compte Rechnung 2021	Budget 2022	Compte Rechnung 2022	Ecart / Differenz 2022-B22	<i>(in Millionen Franken)</i>
34 Charges financières Charges financières	71.5	71.4	67.0	-4.4	34 Finanzaufwand Finanzaufwand
44 Revenus financiers Revenus financiers	66.1	65.4	93.4	27.9	44 Finanzertrag Finanzertrag
Résultat financier	-5.4	-6.0	26.3	32.3	Finanzergebnis

31.03.2023 – DFE - Administration cantonale des finances / DFE - Kantonale Finanzverwaltung

CANTON DU VALAIS
KANTON VALAIS

26

Charges et revenus extraordinaires Ausserordentlicher Aufwand und Ertrag

(en millions de francs)	Compte Rechnung 2021	Budget 2022	Compte Rechnung 2022	Ecart / Différence 2022-B22	(in Millionen Franken)
38 Charges extraordinaires	145.0	123.5	156.1	32.7	38 Ausserordentlicher Aufwand
Amortissements supplémentaires	91.8	123.1	93.0	-30.0	Zusätzliche Abschreibungen
Attributions au capital propre	53.2	0.4	63.1	62.7	Einlagen in das Eigenkapital
48 Revenus extraordinaires	39.5	91.7	46.3	-45.4	48 Ausserordentlicher Ertrag
Prélèvements sur le capital propre	39.5	91.7	46.3	-45.4	Entnahmen aus dem Eigenkapital
Résultat extraordinaire	-105.6	-31.8	-109.8	-78.0	Ausserordentliches Ergebnis

31.03.2023 – DFE - Administration cantonale des finances / DFE - Kantonale Finanzverwaltung

CANTON DU VALAIS
KANTON WALLIS

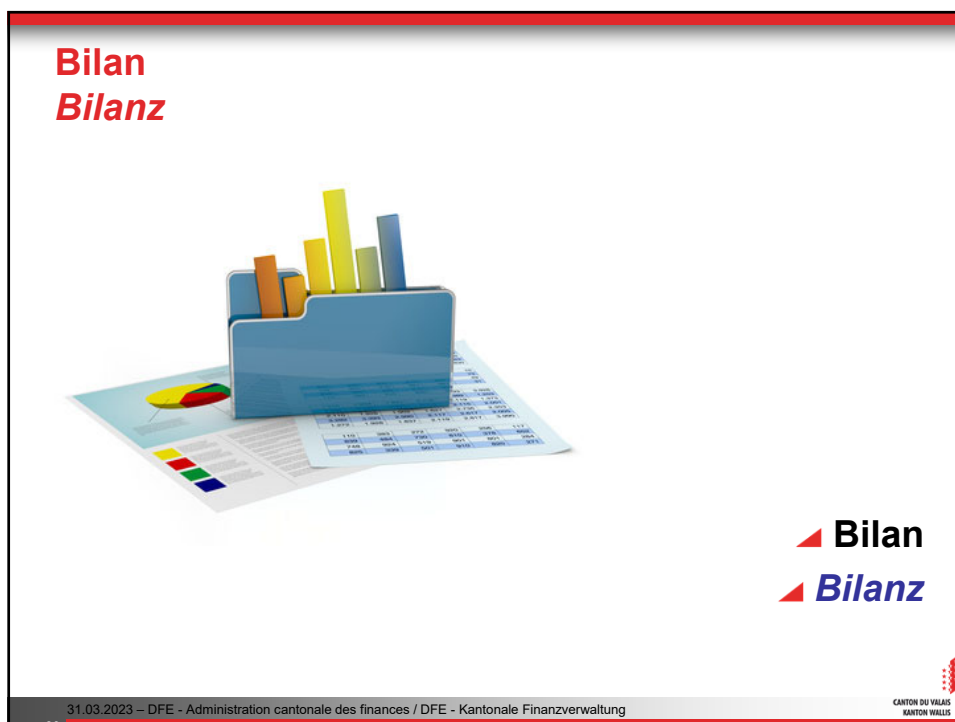
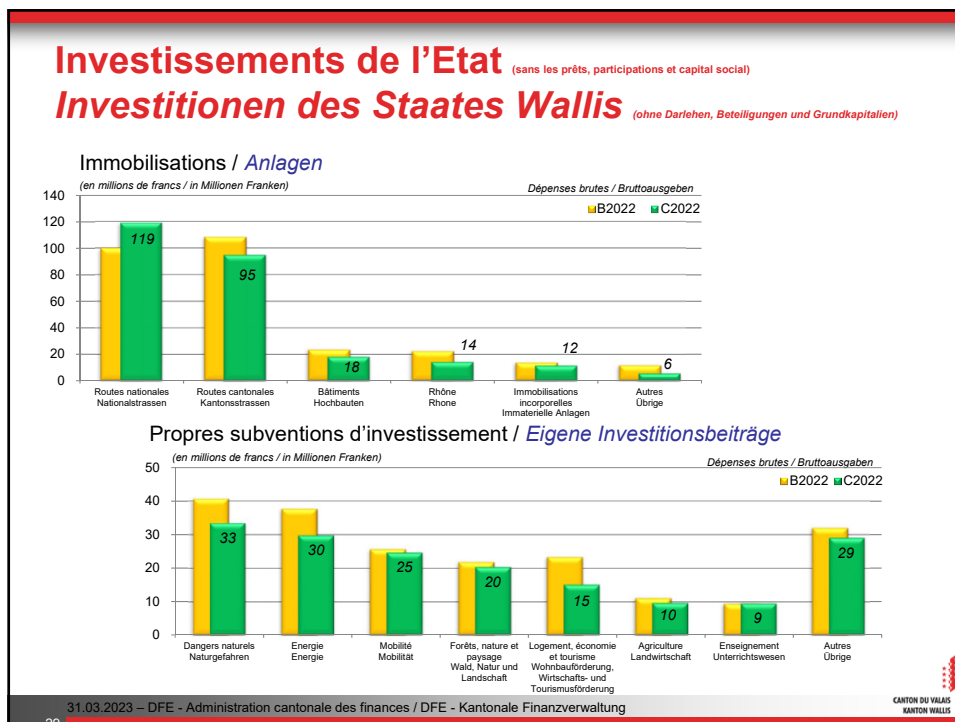
Compte des investissements de l'Etat (sans FIGI) Investitionsrechnung des Staates Wallis (ohne FIGI)



- ▲ Investissements bruts de Fr. 483.7 mios
- ▲ *Bruttoinvestitionen von Fr. 483.7 Mio.*

31.03.2023 – DFE - Administration cantonale des finances / DFE - Kantonale Finanzverwaltung

CANTON DU VALAIS
KANTON WALLIS



Bilan au 31.12.2022

Bilanz am 31.12.2022

(en millions de francs)	31.12.2021	31.12.2022	Variation Veränderung	(in Millionen Franken)
Actif				Aktiven
Patrimoine financier	2'676.3	2'907.0	230.7	Finanzvermögen
Patrimoine administratif	1'901.0	1'877.5	-23.6	Verwaltungsvermögen
Total de l'actif	4'577.3	4'784.5	207.2	Total der Aktiven
Passif				Passiven
Capitaux de tiers	3'726.0	3'829.5	103.5	Fremdkapital
Capital propre	851.3	955.0	103.7	Eigenkapital
Total du passif	4'577.3	4'784.5	207.2	Total der Passiven

31.03.2023 – DFE - Administration cantonale des finances / DFE - Kantonale Finanzverwaltung

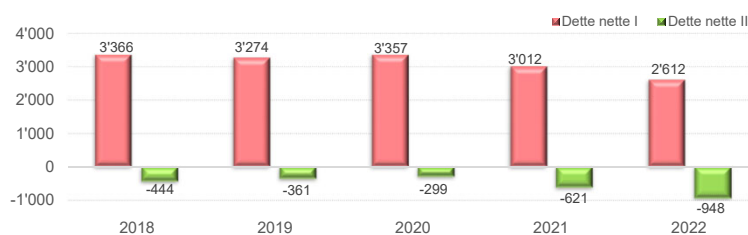
CANTON DU VALAIS
KANTON WALLIS

Dette nette I et II par habitant

Nettoschulden I und II pro Einwohner

Depuis 2018, le Canton du Valais a, par habitant, un patrimoine net et non plus une dette nette.
 Seit 2018 hat der Kanton Wallis pro Einwohner ein Nettovermögen und keine Nettoschuld mehr.

(en francs)	31.12.2021	31.12.2022	(in Franken)
Dette nette I par habitant	3'012.27	2'611.83	Nettoschulden I pro Einwohner
Dette nette II par habitant	-620.96	-947.94	Nettoschulden II pro Einwohner



31.03.2023 – DFE - Administration cantonale des finances / DFE - Kantonale Finanzverwaltung

CANTON DU VALAIS
KANTON WALLIS

Fonds FIGI

Fonds FIGI



▲ **Compte 2022**
▲ **Rechnung 2022**

31.03.2023 – DFE - Administration cantonale des finances / DFE - Kantonale Finanzverwaltung

CANTON DU VALAIS
KANTON VALAIS

Fonds FIGI – Compte 2022

Fonds FIGI – Rechnung 2022

<i>(en millions de francs)</i>	Compte Rechnung 2021	Budget 2022	Compte Rechnung 2022	Ecart / Différence 2022-B22	<i>(in Millionen Franken)</i>
Compte de résultats					Erfolgsrechnung
Charges	51.4	54.6	69.3	14.7	Aufwand
Revenus	52.0	54.6	69.6	14.9	Ertrag
Résultat	0.6	0.0	0.3	0.2	Ergebnis
Compte des investissements					Investitionsrechnung
Dépenses	57.3	100.8	70.3	-30.5	Ausgaben
Recettes	7.1	10.2	11.3	1.1	Einnahmen
Investissements nets	50.2	90.7	59.0	-31.6	Nettoinvestitionen
Compte de financement					Finanzierung
Total du compte de résultats	0.6	0.0	0.3	0.2	Total der Erfolgsrechnung
Amortissements et réévaluations	0.5	1.8	1.4	-0.4	Abschreibungen und Wertberichtigungen
Investissements nets	-50.2	-90.7	-59.0	31.6	Nettoinvestitionen
Résultat	-49.1	-88.9	-57.4	31.5	Ergebnis

Prêt 2022 de l'Etat du Valais (selon art. 10 LF(IG))

Darlehen 2022 vom Kanton Wallis (gemäss Art. 10 GF(IG)) : 57.6 mios/Mio.

(Investissements nets ./ Amortissements
et réévaluations)
(Nettoinvestitionen ./ Abschreibungen und
Wertberichtigungen)

31.03.2023 – DFE - Administration cantonale des finances / DFE - Kantonale Finanzverwaltung

CANTON DU VALAIS
KANTON VALAIS

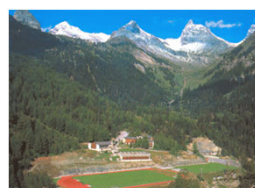
Principaux investissements du Fonds FIGI Wichtigste Investitionen des Fonds FIGI

- ▲ Pénitencier de Crêtelongue à Granges (17.1 mios)
Strafanstalt Crêtelongue in Granges (17.1 Mio.)
- ▲ La Castalie à Monthey (12.9 mios)
La Castalie in Monthey (12.9 Mio.)
- ▲ Centrales d'engagement 112-117-118-144 et 2° centre de calcul à Sierre (8.1 mios)
Einsatzzentralen 112-117-118-144 und zweites Rechenzentrum in Siders (8.1 Mio.)
- ▲ Nouveau collège à Sion (8.1 mios)
Neues Kollegium in Sitten (8.1 Mio.)
- ▲ Ecole professionnelle de Viège (BFO) (6.4 mios)
Berufsfachschule Oberwallis (BFO) in Visp (6.4 Mio.)
- ▲ Prison de Sion (4.6 mios)
Gefängnis in Sitten (4.6 Mio.)



Principaux travaux d'entretien et de maintenance Wichtigste Unterhalts- und Wartungsarbeiten

- ▲ Centre sportif d'Ovronnaz (4.3 mios)
Sportzentrum in Ovronnaz (4.3 Mio.)
- ▲ Collège des Creusets à Sion (3.7 mios)
Kollegium Creusets in Sitten (3.7 Mio.)
- ▲ Ecole professionnelle, commerciale et artisanale de Sion (3.5 mios)
Berufs-, Handels- und Gewerbeschule in Sitten (3.5 Mio.)
- ▲ Ecole de commerce à Brigüe - OMS (3.3 mios)
Oberwalliser Handelsmittelschule St. Ursula (OMS) in Brig (3.3 Mio.)
- ▲ Bâtiment des douanes à Brigüe (2.8 mios)
Zollgebäude in Brig (2.8 Mio.)
- ▲ Ministère public de Sion (1.7 mio)
Staatsanwaltschaft in Sitten (1.7 Mio.)



Bilan du Fonds FIGI au 31.12.2022

Bilanz des Fonds FIGI am 31.12.2022

<i>(en millions de francs)</i>	31.12.2021	31.12.2022	Variation Veränderung	<i>(in Millionen Franken)</i>
Actif				Aktiven
Patrimoine financier	33.7	81.7	48.0	Finanzvermögen
Patrimoine administratif	88.5	146.2	57.6	Verwaltungsvermögen
Total de l'actif	122.2	227.8	105.6	Total der Aktiven
Passif				Passiven
Capitaux de tiers	108.8	214.2	105.4	Fremdkapital
Capital propre	13.4	13.6	0.3	Eigenkapital
Total du passif	122.2	227.8	105.6	Total der Passiven